

United Nations

A/65/921-S/2011/492


**General Assembly  
Security Council**

 Distr.: General  
4 August 2011

Original: English

**General Assembly  
Sixty-fifth session**

Agenda items 34, 39, 66 and 75

**Security Council  
Sixty-sixth year**
**Protracted conflicts in the GUAM area and  
their implications for international peace, security  
and development**
**The situation in the occupied territories of Azerbaijan**
**Elimination of racism, racial discrimination, xenophobia  
and related intolerance**
**Responsibility of States for internationally wrongful acts**
**Letter dated 3 August 2011 from the Permanent Representative  
of Azerbaijan to the United Nations addressed to the  
Secretary-General**

In accordance with instructions received from the Government of the Republic of Azerbaijan, I have the honour to draw your attention to ongoing violations of the ceasefire by the armed forces of the Republic of Armenia, recorded for the month of July 2011 (see annex). As a result of these violations and the terrorist act committed by the Armenian side on 14 July 2011 (see A/65/915-S/2011/457), during the aforementioned period a 13-year-old Azerbaijani girl and one officer of the armed forces of the Republic of Azerbaijan were killed and two Azerbaijani civilians were seriously wounded.

The increasing number of casualties over the past several months among Azerbaijani civilians residing in the front-line areas represents yet another piece of evidence testifying to Armenia's apparent disregard of its obligations under international law and in the context of the ongoing conflict settlement process.

In their joint statement of 26 May 2011 made in Deauville, France, the Presidents of France, the Russian Federation and the United States of America — the countries co-chairing the Minsk Group of the Organization for Security and Cooperation in Europe — inter alia, strongly urged the sides to prepare their populations for peace, not war. The Armenian side responded to this call in the manner so characteristic of it.

In addition to intensified attacks on Azerbaijani civilians and civilian objects across the front line and the recent uncontrollable surge of hostile rhetoric towards

11-44488 (E) 120811



Please recycle

Azerbaijan from the Armenian leadership, President Serzh Sargsyan of the Republic of Armenia went farther ahead and once and for all shattered the artificially imposed myth of his Government's ability to engage in a constructive search for peace in the region. At a meeting with the participants in the fifth Pan-Armenian Olympiad for the Armenian Language, Literature and Armenian Studies, held in Gara Chichek (Tsakhkadzor), Armenia, on 25 July 2011, the head of the Armenian State instructed the youth of his country to continue the implementation of the policy of hatred and mistrust among the peoples of the region (see the official website of the President of Armenia, available from <http://www.president.am/events/visits/eng/?visits=2&id=290>). Thus, in response to the question of a student about the perspectives of expanding Armenia's territory at the expense of neighbouring Turkey, Serzh Sargsyan said that the realization of this duty would depend on the efforts of the new generation and referred as an example to the fulfilment of the task of capturing a part of what he called "our fatherland — Karabakh".

In other words, instead of preparing its people for peace and a prosperous and stable future in friendship and cooperation with the neighbouring nations, the President of Armenia openly incites the youth and future generations of his country to new wars and violence. It is notable that the Armenian President's belief in this adventurist idea is based on the conviction that his "nation ... always rises from the ashes like the phoenix — again and again". Accordingly, the head of the Armenian State considers it possible to plunge his own people and the region as a whole into new wars and an abyss of misery for the realization of the disastrous political agenda.

President Serzh Sargsyan has not confined himself to the above-mentioned harmful views and continued sharing them at the joint press conference with the President of Poland in Yerevan on 28 July 2011. This time he was deeply absorbed in discussing the issues pertaining to the sovereign territory of another State — the Republic of Azerbaijan. According to the President of Armenia, "the Nagorno Karabakh conflict ... erupted as a result of the violation of the Nagorno Karabakh people's right for self-determination" and "the legitimate right of the people of Nagorno Karabakh to master their own destiny, to have security guarantees and prosper in their historical land must be respected". Every single word in these and other comments about the conflict, its causes and consequences and the peace process made by the head of the Armenian State during the press conference is pure fiction, to say the least.

It has been internationally recognized, including by the principal organs of the United Nations, that Armenia unleashed the war, attacked Azerbaijan and occupied its territories, including the Daghlyq Garabagh (Nagorno Karabakh) region, carried out ethnic cleansing on a massive scale, perpetrated other heinous crimes in the course of the war and established the ethnically constructed subordinate separatist entity on the captured Azerbaijani territory. The President of Armenia, who bears personal responsibility for horrible atrocities against Azerbaijani civilians, must be well aware that what he considers "the violation of the Nagorno Karabakh people's right for self-determination" has been unequivocally qualified by the United Nations Security Council and the General Assembly, as well as by other authoritative international organizations, as the illegal use of force against the sovereignty and territorial integrity of the Republic of Azerbaijan and other egregious violations of the Charter of the United Nations and international law.

Moreover, the Republic of Azerbaijan considers historical assertions of the Armenian side, a vivid example of which is the reference by the President of Armenia to the occupied Daghyq Garabagh region of Azerbaijan as allegedly the occupiers' "historical land" or "fatherland", as false and having the sole purpose of misleading the international community and justifying the policy of violent territorial expansionism.

Having implemented the total ethnic cleansing of both the territory of Armenia and the occupied territories of Azerbaijan of all non-Armenians and thus succeeded in creating the uniquely mono-ethnic culture in these areas, the leadership of Armenia long ago unveiled its annexationist intentions, at the core of which are historical delusions and racial animosity. The defiant behaviour of those high-ranking officials in Armenia opposing the perspectives of a peaceful and prosperous future for the region, ordering the targeting of Azerbaijani civilians, including children, manipulating public opinion and trying to delude the international community leaves no doubt as to their unwillingness to work for peace and attempts to provoke large-scale destabilization.

We are confident that the leadership of Armenia will be obliged to cease its provocative policy, to ensure that the occupation of Azerbaijani territory is ended, to denounce its territorial claims towards neighbouring nations and to establish civilized relations with all countries of the region. The Republic of Azerbaijan sincerely believes that there is no alternative to peace, stability and mutually beneficial regional cooperation.

I should be grateful if you would have the present letter and its annex circulated as a document of the General Assembly, under agenda items 34, 39, 66 and 75, and of the Security Council.

*(Signed)* Agshin Mehdiyev  
Ambassador  
Permanent Representative

A/65/921  
S/2011/492

**Annex to the letter dated 3 August 2011 from the Permanent Representative of Azerbaijan to the United Nations addressed to the Secretary-General**

**Violations of the ceasefire by the armed forces of the Republic of Armenia<sup>a</sup> for the month of July 2011**

<i>Date</i>	<i>Time</i>	<i>Fire point area</i>	<i>Direction</i>	<i>Weapons used</i>	<i>Casualties and damage</i>
3 July	21.50-21.55	Occupied area near Seyidahmadli and Alkhanli villages, Fizuli district, Azerbaijan	Adjacent areas	Firearm and machine gun	—
4 July	01.15-01.20	Aygovit village, Ijevan region, Armenia	Bala Jafarli village, Gazakh district, Azerbaijan	Firearm and machine gun	—
	At different times and the following day	Occupied areas near Garakhanbeyli, Ashagi Seyidahamdli villages and Horadiz town, Fizuli district, Azerbaijan, and Javahirli village, Agdam district, Azerbaijan	Adjacent areas	Firearm and machine gun	—
	At different times and the following day	Occupied areas near Khojavand district and Djodjug-Marjanli village, Jabrail district, Azerbaijan	Adjacent areas	Firearm and machine gun	—
5 July	At different times	Occupied areas near Garakhanbeyli, Ashagi Seyidahamdli villages and Horadiz town, Fizuli district, Azerbaijan, and Javahirli village, Agdam district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
	At different times	Occupied areas near Khojavand district and Djodjug-Marjanli village, Jabrail district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
	23.15-23.30	Occupied area near Mchdili village, Jabrail district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
6 July	At different times and the following day	Occupied area near Ashagi Abdulrahmanli village and unknown heights, Fizuli district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—

<sup>a</sup> Settlements of the Republic of Azerbaijan included in this information are under occupation by the Republic of Armenia or situated close to fire point areas.

<i>Date</i>	<i>Time</i>	<i>Fire point area</i>	<i>Direction</i>	<i>Weapons used</i>	<i>Casualties and damage</i>
7 July	At different times	Occupied area near Ashagi Abdulrahmanli village and unknown heights, Fizuli district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
	At different times and the following day	Unknown heights, Krasnoselsk district, Armenia	Unknown heights, Gadabay district, Azerbaijan	Firearm and machine gun	—
	At different times and the following day	Occupied areas near Ashagi Seyidahamdli and Gorgan villages, Fizuli district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
8 July	At different times	Unknown heights, Krasnoselsk district, Armenia	Unknown heights, Gadabay district, Azerbaijan	Firearm and machine gun	—
	At different times	Occupied areas near Ashagi Seyidahamdli and Gorgan villages, Fizuli district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
	At different times	Occupied area near Kurapatkino village, Khajavand district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
10 July	16.10-16.30	Unknown heights, Krasnoselsk district, Armenia	Unknown heights, Gadabay district, Azerbaijan	Firearm and machine gun	—
11 July	06.05-06.15	Berdavan village, Noyanberyan region, Armenia	Kemerli village, Gazakh district, Azerbaijan	Firearm and machine gun	—
12 July	17.30-17.35	Occupied area near Shurabad village, Agdam district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
13 July	18.45-18.55	Occupied area near Goygol district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
14 July	05.20-05.25	Occupied area near Gorgan village, Fizuli district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
	22.45-22.50	Occupied area near Ashagi Seyidahamdli village, Fizuli district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
	23.00-23.10	Occupied area near Garagashli village, Agdam district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—

A/65/921  
S/2011/492

<i>Date</i>	<i>Time</i>	<i>Fire point area</i>	<i>Direction</i>	<i>Weapons used</i>	<i>Casualties and damage</i>
		Tovuz River, springing from the territory of Armenia	Alibayli village, Tovuz district, Azerbaijan	Blast of an explosive device built in a toy	A 13-year-old Azerbaijani girl, Aygun Shahrnaliyeva, was killed and her 32-year-old mother, Elnara Shahrnaliyeva, was seriously wounded
17 July	01.20-01.30	Occupied area near Javahirli village, Agdam district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
	19.40-20.00	Occupied area near Goranboy district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
18 July	17.15-17.25	Unknown heights, Krasnoselsk district, Armenia	Unknown heights, Gadabay district, Azerbaijan	Firearm and machine gun	—
	23.15-23.50	Occupied areas near Ashagi Abdulrahmanli, Gorgan and Garakhanbayli villages and Horadiz town, Fizuli district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
19 July	23.10-23.25	Occupied areas near Ashagi Seyidahamdli and Alkhanli villages, Fizuli district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
20 July	00.50-01.10	Occupied area near Javahirli village, Agdam district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
	03.40-03.50	Occupied areas near Ashagi Seyidahamdli and Alkhanli villages, Fizuli district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
	13.00-13.15	Unknown heights, Krasnoselsk district, Armenia	Unknown heights, Gadabay district, Azerbaijan	Firearm and machine gun	—
21 July	03.35-03.40	Occupied area near Garakhanbayli village, Fizuli district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—

<i>Date</i>	<i>Time</i>	<i>Fire point area</i>	<i>Direction</i>	<i>Weapons used</i>	<i>Casualties and damage</i>
	03.50-04.00	Occupied area near Javahirli village, Agdam district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
	10.45-11.10	Occupied area near Tapparagoyunlu village, Goranboy district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
	16.45-16.50	Occupied area near Ashaghi Abdulrahmanli village, Fizuli district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
22 July	00.05-00.09	Occupied area near Ashaghi Abdulrahmanli village, Fizuli district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
	00.25-00.45	Occupied area near Dashkasan district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
	01.20-01.25	Occupied area near Javahirli village, Agdam district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
	05.50-06.10	Occupied area near Jabrayil district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
23 July	03.20-03.25	Occupied area near Gorgan village, Fizuli district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
24 July	09.05-09.30	Unknown heights near the Gadabay district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
	14.30-14.45	Occupied area near Tapparagoyunlu village, Goranboy district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
25 July	00.25-00.30 00.35-00.40	Occupied area near Ashaghi Abdulrahmanli village and Horadiz town, Fizuli district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
	15.30-15.50	Occupied area near Dashkasan district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
26 July	05.20-05.30	Occupied area near Javahirli village, Agdam district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—

A/65/921  
S/2011/492

<i>Date</i>	<i>Time</i>	<i>Fire point area</i>	<i>Direction</i>	<i>Weapons used</i>	<i>Casualties and damage</i>
	10.40-10.45 20.00-20.10 21.30-21.40	Aygezor and Mosesgeh villages, Berd district, Armenia	Mundjuglu, Alibayli and Agdam villages, Tovuz district, Azerbaijan	Firearm and machine gun	—
	10.45-10.50	Unknown heights near the Gadabay district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
	14.30-14.40	Occupied area near Ashagi Seyidahamdli village, Fizuli district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
	14.40-14.50	Occupied area near the Jabrayil district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
	14.40-15.00	Occupied area near Tapgaragoyunlu village, Gornaboy district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
27 July	12.30-12.40	Occupied area near Tapgaragoyunlu village, Gornaboy district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
	15.40	Territory of Armenia bordering with the Gazakh district of Azerbaijan	Mezem village, Gazakh district, Azerbaijan	Firearm	A resident of Mezem village of the Gazakh district of Azerbaijan, Naila Poladova, was seriously wounded
28 July	03.35-03.40	Occupied area near the Jabrayil district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
	00.40-00.50 03.32-03.40 03.35-03.40	Occupied areas near Ashaghi Abdulahmanli and Gorgan villages and Horadiz town, Fizuli district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
	17.05-17.15	Occupied area near Tapgaragoyunlu village, Gornaboy district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
	19.50-20.05	Occupied area near the Goygol district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—

AJ65/921  
S/2011/492

<i>Date</i>	<i>Time</i>	<i>Fire point area</i>	<i>Direction</i>	<i>Weapons used</i>	<i>Casualties and damage</i>
	23.35-23.45	Occupied area near Javahirli village, Agdam district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
29 July	15.10-15.35	Occupied area near Dashkasan district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
	20.55-21.10	Unknown heights near the Gadabay district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	—
	21.30-21.33 21.40-21.50	Occupied areas near Yusifjanli and Javahirli villages, Agdam district, Azerbaijan	Adjacent area	Firearm and machine gun	Lieutenant of the armed forces of Azerbaijan, Elshad Hasanov, was shot to death
30 July	00.15-00.20 02.07-02.12 02.05-02.10	Occupied areas near Ashaghi Abdulrahmanli and Garakhanbayli villages, Fizuli district, Azerbaijan	Adjacent areas	Firearm and machine gun	—
	02.30-02.50	Occupied areas near Yusifjanli and Javahirli villages, Agdam district, Azerbaijan	Adjacent areas	Firearm and machine gun	—



**Генеральная Ассамблея  
Совет Безопасности**

Distr.: General  
4 August 2011  
Russian  
Original: English

Генеральная Ассамблея  
Шестидесят пятая сессия  
Пункты 34, 39, 66 и 75 повестки дня

Совет Безопасности  
Шестидесят шестой год

**Затянувшиеся конфликты на пространстве  
ГУАМ и их последствия для  
международного мира, безопасности  
и развития**

**Положение на оккупированных  
территориях Азербайджана**

**Ликвидация расизма, расовой  
дискриминации, ксенофобии и связанной  
с ними нетерпимости**

**Ответственность государств  
за международно-противоправные деяния**

**Письмо Постоянного представителя Азербайджана при  
Организации Объединенных Наций от 3 августа 2011 года  
на имя Генерального секретаря**

В соответствии с инструкциями, полученными от правительства Азербайджанской Республики, имею честь обратить Ваше внимание на продолжающиеся нарушения режима прекращения огня вооруженными силами Республики Армения, зафиксированные в июле 2011 года (см. приложение). В результате этих нарушений и террористического акта, совершенного армянской стороной 14 июля 2011 года (см. A/65/915-S/2011/457), в течение указанного периода 13-летняя азербайджанская девочка и один офицер вооруженных сил Азербайджанской Республики были убиты и два азербайджанских гражданских лица получили серьезные ранения.

Рост числа жертв среди азербайджанских гражданских лиц, проживающих в прифронтовых районах, является еще одним доказательством явного невыполнения Арменией своих обязательств по международному праву и в рамках текущего процесса урегулирования конфликта.

В своем совместном заявлении, сделанном 26 мая 2011 года в Довиле, Франция, президенты Российской Федерации, Соединенных Штатов Америки и Франции, стран — сопредседателей Минской группы Организации по безо-



пасности и сотрудничеству в Европе (ОБСЕ), среди всего прочего, настоятельно призвали стороны готовить свое население к миру, а не к войне. Армянская сторона ответила на этот призыв столь характерным для нее образом.

Помимо активизации нападений на гражданское население и гражданские объекты Азербайджана, совершаемых через линию фронта, и недавнего безудержного всплеска враждебной риторики со стороны армянского руководства в адрес Азербайджана, президент Республики Армения Серж Саргсян зашел еще дальше и раз и навсегда развеял искусственно создававшийся миф о том, что его правительство способно на конструктивные усилия по обеспечению мира в регионе. В ходе встречи с участниками пятой Всеармянской олимпиады по армянскому языку, литературе и арменоведению, состоявшейся в Гара-Чичеке (Цахкадзор), Армении, 25 июля 2011 года, глава армянского государства дал молодежи своей страны наказ и далее насаждать политику ненависти и недоверия среди народов региона (см. официальный сайт президента Армении, доступный по ссылке <http://www.president.am/events/visits/rus/?visits=2&id=290>). Так, отвечая на вопрос одного из учащихся относительно перспектив расширения территории Армении за счет соседней Турции, президент Саргсян заявил, что осуществление этой обязанности будет зависеть от усилий нового поколения, и в качестве примера для подражания привел успешный захват территории, которую он назвал «часть нашей Родины — Карабах».

Иными словами, вместо того чтобы готовить свой народ к мирному, благополучному и стабильному будущему в дружбе и сотрудничестве с соседними народами, президент Армении открыто подстрекает молодежь и будущие поколения своей страны к новым войнам и насилию. Примечательно, что вера президента Армении в свою авантюрную идею зиждется на том убеждении, что его «народ... как Феникс, всегда возрождается». Соответственно, глава армянского государства считает возможным ввергнуть свой народ и весь регион в целом в новые войны и в бездну страданий во имя реализации своих разрушительных политических планов.

Президент Серж Саргсян не ограничился вышеуказанным изложением своих пагубных воззрений, продолжив делиться ими в ходе совместной пресс-конференции с президентом Польши, состоявшейся в Ереване 28 июля 2011 года. На этот раз он крайне увлекся обсуждением вопросов, касающихся суверенной территории другого государства — Азербайджанской Республики. По словам президента Армении, «конфликт в Нагорном Карабахе... возник в результате нарушения права народа Нагорного Карабаха на самоопределение» и «необходимо уважать законное право народа Нагорного Карабаха быть хозяином своей собственной судьбы, обладать гарантиями безопасности и добиваться процветания на своей исторической земле». Каждое слово в этих и других заявлениях об этом конфликте, его причинах и последствиях и мирном процессе, сделанных главой армянского государства в ходе указанной пресс-конференции, является, мягко говоря, чистым вымыслом.

Международное сообщество, включая главные органы Организации Объединенных Наций, признало, что Армения развязала эту войну, напала на Азербайджан и оккупировала его территории, включая регион Даглык-Гарабах (Нагорно-Карабахский регион), провела массовую этническую чистку, совершила в ходе войны другие гнусные преступления и установила созданный на этнической основе марionеточный сепаратистский режим на захваченной

азербайджанской территории. Президент Армении, который несет личную ответственность за ужасающие зверства в отношении азербайджанских гражданских лиц, должен прекрасно знать, что то, что он считает восстановлением «нарушенного права народа Нагорного Карабаха на самоопределение», было однозначно квалифицировано Советом Безопасности и Генеральной Ассамблеей Организации Объединенных Наций, а также другими авторитетными международными организациями, как незаконное применение силы против суверенитета и территориальной целостности Азербайджанской Республики и другие вопиющие нарушения Устава Организации Объединенных Наций и норм международного права.

Кроме того, Азербайджанская Республика рассматривает утверждения армянской стороны, искажающие исторические факты, наглядным примером которых является ссылка президента Армении на оккупированный азербайджанский регион Даглык-Гарабах как на якобы «историческую землю» или «родину» оккупантов, как ложные и делающиеся с единственной целью ввести международное сообщество в заблуждение и оправдать политику территориальной экспансии, проводимую насильственными методами.

Успешно проведя полномасштабную этническую чистку как территории Армении, так и оккупированных территорий Азербайджана от всех лиц, не являющихся армянами, и создав таким образом в этих районах исключительно моноэтническую культуру, руководство Армении давно уже раскрыло свои намерения относительно аннексии, в основе которых лежат исторические заблуждения и расовая враждебность. Вызывающее поведение высокопоставленных должностных лиц Армении, которые своими действиями подрывают перспективы мира и процветания в регионе, отдают приказы о нападениях на азербайджанских гражданских лиц, включая детей, манипулируют общественным мнением и пытаются ввести в заблуждение международное сообщество, не оставляют никаких сомнений в том, что они не желают трудиться на благо мира и пытаются спровоцировать широкомасштабную дестабилизацию ситуации.

Мы убеждены в том, что руководству Армении придется положить конец своей провокационной политике, прекратить оккупацию азербайджанской территории, отказаться от территориальных претензий по отношению к соседним государствам и наладить цивилизованные отношения со всеми странами региона. Азербайджанская Республика искренне убеждена в том, что не существует альтернативы миру, стабильности и взаимовыгодному региональному сотрудничеству.

Буду признателен за распространение настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пунктам 34, 39, 66 и 75 повестки дня и документа Совета Безопасности.

*(Подпись)* Агшин Мехдиев  
Посол  
Постоянный представитель

A/65/921  
S/2011/492

**Приложение к письму Постоянного представителя Азербайджана  
при Организации Объединенных Наций от 3 августа 2011 года на имя  
Генерального секретаря**

**Нарушения режима прекращения огня военными формированиями  
Республики \_ в июле 2011 года**

<i>Дата</i>	<i>Время</i>	<i>Исходный район обстрела</i>	<i>Направление</i>	<i>Тип применяемого оружия</i>	<i>Потери и причиненный ущерб</i>
3 июля	21.50–21.55	Оккупированные территории в окрестностях сел Сендахмедли и Алханли, Физулинский район, Азербайджан	Прилегающие территории	Стрелковое оружие и пулеметы	–
4 июля	01.15–01.20	Село Айговит, Илжеланский район, Армения	Село Бала Джафарли, Газахский район, Азербайджан	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	В разное время суток и на следующий день	Оккупированные территории в окрестностях сел Гараханбейли и Ашагы Сендахмедли, и города Горадиэ, Физулинский район, Азербайджан и села Джавахирли, Агдамский район, Азербайджан	Прилегающие территории	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	В разное время суток и на следующий день	Оккупированные территории возле Ходжавендского района и села Джоджуг Марджанлы, Джебраилский район, Азербайджан	Прилегающие территории	Стрелковое оружие и пулеметы	–
5 июля	В разное время суток	Оккупированные территории в окрестностях сел Гараханбейли и Ашагы Сендахмедли и города Горадиэ, Физулинский район, Азербайджан и села Джавахирли, Агдамский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	В разное время суток	Оккупированные территории возле Ходжавендского района и села Джоджуг Марджанлы, Джебраилский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	23.15–23.30	Оккупированная территория в окрестностях села Мехдили, Джебраилский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
6 июля	В разное время суток и на следующий день	Оккупированная территория в окрестностях села Ашагы Абдулрахманлы и безымянных высот, Физулинский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
7 июля	В разное время суток	Оккупированная территория в окрестностях села Ашагы Абдулрахманлы и безымянных высот, Физулинский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–

\* Включенные в данную информацию населенные пункты Азербайджанской Республики находятся под оккупацией Республики Армения или же расположены вблизи исходных районов обстрела.

A/65/921  
S/2011/492

Дата	Время	Исходный район обстрела	Направление	Тип применявшегося оружия	Потери и причиненный ущерб
	В разное время суток и на следующий день	Безымянные высоты, Красносельский район, Армения	Безымянные высоты, Гадабайский район, Азербайджан	Стрелковое оружие и пулеметы	-
	В разное время суток и на следующий день	Оккупированные территории в окрестностях сел Ашагы Седахмедли и Горган. Физулинский район. Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	-
8 июля	В разное время суток	Безымянные высоты, Красносельский район, Армения	Безымянные высоты, Гадабайский район, Азербайджан	Стрелковое оружие и пулеметы	-
	В разное время суток	Оккупированные территории в окрестностях сел Ашагы Седахмедли и Горган. Физулинский район. Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	-
	В разное время суток	Оккупированная территория в окрестностях села Куропагкино, Ходжавендский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	-
10 июля	16.10-16.30	Безымянные высоты, Красносельский район, Армения	Безымянные высоты, Гадабайский район, Азербайджан	Стрелковое оружие и пулеметы	-
11 июля	06.05-06.15	Село Бердавин, Ноемберянский район, Армения	Село Кемерли, Газахский район, Азербайджан	Стрелковое оружие и пулеметы	-
12 июля	17.30-17.35	Оккупированная территория в окрестностях села Шурибад, Агдамский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	-
13 июля	18.45-18.55	Оккупированная территория возле Гейгёльского района, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	-
14 июля	05.20-05.25	Оккупированная территория в окрестностях села Горган, Физулинский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	-
	22.45-22.50	Оккупированная территория в окрестностях села Ашагы Седахмедли, Физулинский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	-
	23.00-23.10	Оккупированная территория в окрестностях села Гарагашлы, Агдамский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	-
		Река Тавуш, исток которой находится на территории Армении	Село Алибейлы, Товузский район, Азербайджан	Подрыв взрывного устройства, встроеного в игрушку	13-летняя азербайджанская девочка Айгун Шахмалнева погибла, а ее 32-летняя мать Эльнара Шахмалнева получила тяжелое ранение

A/65/921  
S/2011/492

<i>Дата</i>	<i>Время</i>	<i>Исходный район обстрела</i>	<i>Направление</i>	<i>Тип применявшегося оружия</i>	<i>Потери и причинный ущерб</i>
17 июля	01.20–01.30	Оккупированная территория в окрестностях села Джавахирли, Агдамский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	19.40–20.00	Оккупированная территория возле Гюранбойского района, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
18 июля	17.15–17.25	Безымянные высоты, Красносельский район, Армения	Безымянные высоты, Гадабайский район, Азербайджан	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	23.15–23.50	Оккупированные территории в окрестностях сел Ашагы Абдулрахманлы, Горган и Гараханбейли, а также города Горадиэ, Физулинский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
19 июля	23.10–23.25	Оккупированные территории в окрестностях сел Ашагы Сеидахмедли и Алханли, Физулинский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
20 июля	00.50–01.10	Оккупированная территория в окрестностях села Джавахирли, Агдамский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	03.40–03.50	Оккупированные территории в окрестностях сел Ашагы Сеидахмедли и Алханли, Физулинский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	13.00–13.15	Безымянные высоты, Красносельский район, Армения	Безымянные высоты, Гадабайский район, Азербайджан	Стрелковое оружие и пулеметы	–
21 июля	03.35–03.40	Оккупированная территория в окрестностях села Гараханбейли, Физулинский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	03.50–04.00	Оккупированная территория в окрестностях села Джавахирли, Агдамский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	10.45–11.10	Оккупированная территория в окрестностях села Тапгарагоюнлу, Гюранбойский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	16.45–16.50	Оккупированная территория в окрестностях села Ашагы Абдулрахманлы, Физулинский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
22 июля	00.05–00.09	Оккупированная территория в окрестностях села Ашагы Абдулрахманлы, Физулинский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	00.25–00.45	Оккупированная территория возле Дашкасанского района, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	01.20–01.25	Оккупированная территория в окрестностях села Джавахирли, Агдамский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–

A/65/921  
S/2011/492

Дата	Время	Исходный район обстрела	Направление	Тип применявшегося оружия	Потери и причиненный ущерб
23 июля	05.50–06.10	Оккупированная территория возле Джебраильского района, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	03.20–03.25	Оккупированная территория в окрестностях села Горган, Физулинский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
24 июля	09.05–09.30	Безымянные высоты возле Гадабайского района, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	14.30–14.45	Оккупированная территория в окрестностях села Тапгарагоюшлу, Горанбойский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
25 июля	00.25–00.30	Оккупированная территория в окрестностях села Ашагы Абдурахманлы и города Горадиэ, Физулинский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	00.35–00.40				
26 июля	15.30–15.50	Оккупированная территория возле Дашкасанского района, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	05.20–05.30	Оккупированная территория в окрестностях села Джавахирли, Агдамский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
27 июля	10.40–10.45	Села Айтгедзор и Мосесгех, Бердский район, Армения	Села Муиджуглу, Алибейлы и Агдам, Товузский район, Азербайджан	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	20.00–20.10				
	21.30–21.40				
	10.45–10.50	Безымянные высоты возле Гадабайского района, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	14.30–14.40	Оккупированная территория в окрестностях села Ашагы Сендахмедли, Физулинский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	14.40–14.50	Оккупированная территория возле Джебраильского района, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	14.40–15.00	Оккупированная территория в окрестностях села Тапгарагоюшлу, Горанбойский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	12.30–12.40	Оккупированная территория в окрестностях села Тапгарагоюшлу, Горанбойский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	15.40	Территория Армении, граничащая с Газахским районом Азербайджана	Село Мезем, Газахский район, Азербайджан	Стрелковое оружие	Жительница села Мезем Газахского района Азербайджана Наиля Поладова получила тяжелое ранение
	28 июля	03.35–03.40	Оккупированная территория возле Джебраильского района, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы

A/65/921  
S/2011/492

<i>Дата</i>	<i>Время</i>	<i>Исходный район обстрела</i>	<i>Направление</i>	<i>Тип применяемого оружия</i>	<i>Потери и причиненный ущерб</i>
	00.40–00.50	Оккупированные территории в окрестностях сел Ашагы Абдулрахманлы и Горган, а также города Горадиэ, Физулинский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	03.32–03.40				
	17.05–17.15	Оккупированная территория в окрестностях села Тангаратююлу, Горанбойский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	19.50–20.05	Оккупированная территория возле Гейгёльского района, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	23.35–23.45	Оккупированная территория в окрестностях села Джавахирли, Агдамский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
29 июля	15.10–15.35	Оккупированная территория возле Дашкасанского района, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	20.55–21.10	Безымянные высоты возле Гадабайского района, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	21.30–21.33 21.40–21.50	Оккупированные территории в окрестностях сел Юсифджанлы и Джавахирли, Агдамский район, Азербайджан	Прилегающая территория	Стрелковое оружие и пулеметы	Застрелен лейтенант вооруженных сил Азербайджана Эльшад Хасанов
30 июля	00.15–00.20	Оккупированные территории в окрестностях сел Ашагы Абдулрахманлы и Гараханбейли, Физулинский район, Азербайджан	Прилегающие территории	Стрелковое оружие и пулеметы	–
	02.07–02.12 02.05–02.10				
	02.30–02.50	Оккупированные территории в окрестностях сел Юсифджанлы и Джавахирли, Агдамский район, Азербайджан	Прилегающие территории	Стрелковое оружие и пулеметы	–